



<p style="text-align: center;">RELAZIONE DEL DIRETTORE DEL GECT EUREGIO SENZA CONFINI r.l. – EVTZ EUREGIO OHNE GRENZEN mbH. AL RENDICONTO FINANZIARIO AL 31.12.2021</p> <p style="text-align: center;">(ex art. 28 del Regolamento di organizzazione e funzionamento del GECT)</p> <p>RELAZIONE DEL DIRETTORE DEL GECT EUREGIO SENZA CONFINI R.L. /EVTZ EUREGIO OHNE GRENZEN MBH AL RENDICONTO FINANZIARIO AL 31.12.2021</p> <p>Introduzione</p> <p>Nel corso del 2021, il GECT Euregio senza Confini ha sviluppato le progettualità triennali già ampiamente illustrate nelle precedenti relazioni, malgrado alcuni ritardi nello svolgimento dell'iter previsto, che hanno comportato uno spostamento di entrate e uscite previste nel preventivo dell'esercizio.</p> <p>Principali dati dell'esercizio</p> <p>Dall'analisi delle principali voci del bilancio al 31/12/2021 emergono:</p> <ul style="list-style-type: none">• crediti per l'importo di Euro 259.897,00 per contributi derivanti dai progetti in corso di esecuzione;• crediti vantati verso l'erario per iva su split payment pari ad Euro 721,00;• disponibilità liquide sul conto corrente acceso presso la Banca Monte dei Paschi di Siena S.p.A. pari ad Euro 1.257.582,00;• il fondo di dotazione iniziale pari ad Euro 300.000,00, l'avanzo della gestione degli esercizi dal 2013 al 2020 pari complessivamente ad Euro 900.186,00 cui si aggiunge l'avanzo dell'esercizio 2021 pari ad Euro 223.382,00, per un patrimonio totale dell'Ente di Euro 1.423.568,00;	<p style="text-align: center;">BERICHT DER DIREKTORIN DES GECT „EUREGIO SENZA CONFINI r.l. - EVTZ EUREGIO OHNE GRENZEN MBH. ZUM JAHRESABSCHLUSS ZUM 31.12.2021</p> <p style="text-align: center;">(gemäß Art. 28 der Verordnung über die Einrichtung und die Arbeitsweise des EVTZ)</p> <p>BERICHT DER DIREKTORIN DES EVTZ EUREGIO SENZA CONFINI R.L./EVTZ EUREGIO OHNE GRENZEN MBH ÜBER DEN JAHRESABSCHLUSS ZUM 31.12.2021</p> <p>Einleitung</p> <p>Im Jahr 2021 hat der EVTZ Euregio Ohne Grenzen die bereits in den vorangegangenen Berichten ausführlich beschriebenen Dreijahresprojekte entwickelt, trotz einiger Verzögerungen bei der Umsetzung des vorgesehenen Ablaufs, die zu einer Verschiebung der im Geschäftsjahr vorgesehenen Einnahmen und Ausgaben geführt haben.</p> <p>Kennzahlen für das Jahr</p> <p>Aus der Analyse der wichtigsten Bilanzposten zum 31. Dezember 2021 geht Folgendes hervor:</p> <ul style="list-style-type: none">• Forderungen in Höhe von 259.897,00 Euro für Beiträge aus laufenden Projekten• Forderungen an den Fiskus für die Umsatzsteuer auf die geteilte Zahlung in Höhe von 721,00 Euro• Liquide Mittel auf dem Girokonto bei der Banca Monte dei Paschi di Siena S.p.A. in Höhe von 1.257.582,00 Euro• Das anfängliche Gründungskapital in Höhe von 300.000,00 Euro, der Überschuss aus der Verwaltung der Geschäftsjahre 2013 bis 2020 in Höhe von 900.186,00 Euro sowie der Überschuss aus dem Geschäftsjahr 2021 in Höhe von 223.382,00 Euro, so dass sich das Gesamtvermögen der Einrichtung auf 1.423.568,00 Euro beläuft.
---	--

<ul style="list-style-type: none"> • debiti complessivamente pari ad Euro 89.959,00 e composti da debiti verso fornitori (Euro 67.873,00), debiti tributari (Euro 14.173,00), debiti verso istituti previdenziali (Euro 5.173,00) e debiti per compensi maturati dal personale di competenza del 2021 (Euro 2.740,00); • contributi di competenza dell'esercizio iscritti a conto economico per complessivi Euro 655.374,00 di cui Euro 210.000,00 riferibili al funzionamento del GECT ed Euro 445.373,00 su progetti specifici (si ricorda che le quote di competenza 2021 stabilite dall'Assemblea ammontano a Euro 70.000,00 per ciascun membro del GECT). Nel corso dell'esercizio sono stati incassati i contributi per Euro 325.240,00 (di cui Euro 125.078,00 maturati nel corso del 2020) e maturati nel corso del 2021 ulteriori Euro 245.211, nei confronti dell'Unione Europea e in parte dallo Stato Italiano, sulla base delle rendicontazioni di spese inerenti i progetti approvati, con il vaglio dei soggetti addetti al controllo; • costi per servizi, ammontanti a complessivi Euro 307.745,00, tra i quali i compensi per l'anno 2021 del Collegio dei Revisori, così come stabilito dall'assemblea, costi per i professionisti e i collaboratori a contratto nel corso dell'esercizio 2021, costi per traduzioni, commissioni bancarie e servizi vari inerenti gli eventi effettuati per i progetti in corso. • costi per il personale dipendente pari a complessivi Euro 79.936,00; • imposte rilevate per un importo di Euro 8.129,00, relative all'IRAP di competenza sul costo del personale e dei collaboratori e sono state rilevate minori imposte esercizi precedenti per Euro 3.072,00 dovuti da maggiori accantonamenti dell'esercizio passato. <p>L'esercizio chiude con un avanzo di Euro 223.382,00.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Verbindlichkeiten in Höhe von 89.959,00 Euro, bestehend aus Verbindlichkeiten gegenüber Lieferanten (67.873,00 Euro), Steuerverbindlichkeiten (14.173,00 Euro), Verbindlichkeiten gegenüber Sozialversicherungsträgern (5.173,00 Euro) und Verbindlichkeiten für Abfindungen des Personals für das Geschäftsjahr 2021 (2.740,00 Euro) • Beiträge für das Geschäftsjahr, die in der Gewinn- und Verlustrechnung mit einem Gesamtbetrag von 655.374,00 Euro ausgewiesen sind, wovon 210.000,00 Euro auf den Betrieb des EVTZ und 445.373,00 Euro auf spezifische Projekte entfallen (es sei daran erinnert, dass sich die von der Hauptversammlung festgelegten Beiträge für 2021 auf 70.000,00 Euro für jedes Mitglied des EVTZ belaufen). Im Laufe des Geschäftsjahres wurden Zuschüsse in Höhe von 325.240,00 Euro (davon 125.078 Euro im Jahr 2020) und weitere 245.211,00 Euro im Jahr 2021 von der Europäischen Union und teilweise vom italienischen Staat auf der Grundlage von Berichten über die Ausgaben im Zusammenhang mit den genehmigten Projekten und nach Prüfung durch die Kontrollorgane gewährt. • Kosten für Dienstleistungen in Höhe von insgesamt 307.745,00 Euro, einschließlich der von der Hauptversammlung festgelegten Vergütung des Rechnungsprüfungsausschusses für das Jahr 2021, Kosten für Dienstleister und Mitarbeiter, die im Jahr 2021 unter Vertrag standen, Kosten für Übersetzungen, Bankprovisionen und verschiedene Dienstleistungen im Zusammenhang mit Veranstaltungen für laufende Projekte. • Personalkosten in Höhe von 79.936,00 Euro • Ausgewiesene Steuern in Höhe von 8.129,00 Euro im Zusammenhang mit der regionalen Gewerbesteuer IRAP für Personal und Personalkosten und die in den Vorjahren ausgewiesenen niedrigeren Steuern in Höhe von 3.072,00 Euro aufgrund höherer Rückstellungen im vergangenen Geschäftsjahr. <p>Das Geschäftsjahr wurde mit einem Überschuss von 223.382,00 Euro abgeschlossen.</p>
--	---

<p>Come evidenziato dallo schema di rendiconto finanziario, predisposto con il metodo indiretto, nell'esercizio si è registrato un incremento della liquidità per Euro 167.141,00, dovuto esclusivamente dalla gestione operativa.</p>	<p>Wie aus der nach der indirekten Methode erstellten Kapitalflussrechnung hervorgeht, wurde im Laufe des Geschäftsjahres ein Liquiditätszuwachs in Höhe von 167.141,00 Euro verzeichnet, der ausschließlich aus der betrieblichen Tätigkeit stammt.</p>
<p>Per quanto attiene i contributi relativi all'esercizio 2021, sono stati registrati i conferimenti delle quote associative delle tre regioni partecipanti, cioè della Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia, della Regione Veneto e del Land Carinzia entro la chiusura dell'esercizio, come previsto dall'apposita delibera assembleare che ne ha fissato l'importo a Euro 70.000,00, oltre ad Euro 445.373,00 per la rifusione delle spese su progetti regolarmente rendicontate e verificate, come già accennato in precedenza di cui 259.177,00 ancora da incassare alla data del 31/12/2021.</p>	<p>Was die Beiträge für das Geschäftsjahr 2021 anbelangt, so wurden die Mitgliedsbeiträge der drei teilnehmenden Regionen, d. h. der Autonomen Region Friaul-Julisch Venetien, der Region Venetien und des Landes Kärnten, bis zum Ende des Geschäftsjahres verbucht, wie es der spezifische Beschluss der Hauptversammlung vorsieht, der den Betrag auf 70.000,00 Euro festgelegt hat, zusätzlich zu einem Betrag von 445.373,00 Euro für die Erstattung von den oben erwähnten ordnungsgemäß gemeldeten und geprüften Projektkosten, von denen 259.177,00 Euro bis zum 31. Dezember 2021 noch nicht eingegangen sind.</p>
<p>Per quanto riguarda la conformità del bilancio economico preventivo annuale e pluriennale si rileva che in tale bilancio erano stati previsti Euro 541.553,00 di spese. A fronte di questi si rinvengono costi sostenuti per l'importo di Euro 423.644,00 imposte incluse.</p>	<p>In Bezug auf die Konformität der jährlichen und mehrjährigen Wirtschaftsbilanz ist festzustellen, dass Ausgaben in Höhe von 541.553,00 Euro vorgesehen sind. Diese Kosten beliefen sich auf 423.644,00 Euro einschließlich Steuern.</p>
<p>Si sottolinea che nel corso del 2021 un dipendente si è dimesso, ed attualmente l'Ente ha in forza solo due persone. Inoltre, l'Ente ha usufruito dei locali messi a disposizione dalla Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia nella sede di proprietà a Trieste, via Genova nr. 9.</p>	<p>Es sei darauf hingewiesen, dass im Jahr 2021 ein Mitarbeiter gekündigt hat und die Einrichtung derzeit nur zwei Mitarbeiter hat. Darüber hinaus nutzte die Einrichtung die von der Autonomen Region Friaul-Julisch Venetien zur Verfügung gestellten Räumlichkeiten in ihrem eigenen Gebäude in Triest, Via Genova 9.</p>
<p>Si sottolinea inoltre che, rispetto all'annualità 2021, i dati di bilancio registrano un aumento relativo alla rendicontazione dei progetti di oltre il 115%.</p>	<p>Es ist außerdem anzumerken, dass die Budgetzahlen im Vergleich zum Jahr 2021 einen Anstieg der Projektberichterstattung um mehr als 115 % aufweisen.</p>
<p>Si riassumono le principali attività svolte dall'Ente nel corso del 2021.</p>	<p>Die wichtigsten Aktivitäten der Einrichtung im Jahr 2021 werden im Folgenden zusammengefasst.</p>

Sintesi delle attività	Zusammenfassung der Aktivitäten
<p>A seguito degli indirizzi assunti dal GECT Euregio Senza Confini nel corso della XV^a Assemblea, è stata promossa congiuntamente con il GECT EUREGIO Tirolo - Alto Adige - Trentino, una importante azione sulla nuova programmazione europea 2021-2027 focalizzata sui cosiddetti “cross-border obstacles”. Le azioni promosse mirano all’identificazione ed alla selezione di ostacoli transfrontalieri nonché alla sperimentazione di adeguate soluzioni per il loro superamento. L’obiettivo è quindi quello di rimuovere gli ostacoli transfrontalieri attraverso il contributo dei diversi livelli di governance coinvolti dai due GECT, rappresentativi dei territori dell’area di Programma, principalmente vertenti sulla tematica della mobilità.</p> <p>Per quanto riguarda la programmazione 2014-2020, in fase di conclusione, il GECT Euregio Senza Confini sta portando a termine i progetti finanziati dai programmi INTERREG Italia-Austria e Interreg Italia-Slovenia. Nonostante la situazione legata alla pandemia COVID-19 ha impedito di accelerare su alcune azioni pilota, i progetti stanno comunque avviandosi alla conclusione attraverso metodologie innovative poste in campo per ovviare alle criticità prodotte dalla crisi pandemica. Le attività svolte nel corso dell’anno 2021 nell’ambito del progetto SCET-NET, che ricordiamo essere incentrato sulla cooperazione istituzione quale strumento per il superamento degli ostacoli individuati nel campo della formazione, sono state propedeutiche alla realizzazione di un Memorandum of Understanding sottoscritto dal partenariato. Grazie alla proroga del termine di chiusura del progetto al 30 aprile 2022, alcune attività che dovevano concludersi al 31 dicembre 2021 si stanno implementando durante i primi mesi dell’anno 2022.</p> <p>Il GECT Euregio Senza Confini sta redigendo, con la collaborazione di un gruppo di esperti selezionati ad hoc, un documento ove si evidenziano le necessità del sistema scolastico (scuole e docenti) in termini di supporto istituzionale per favorire la mobilità transfrontaliera.</p>	<p>Im Anschluss an die vom EVTZ Euregio Ohne Grenzen während der XV. Hauptversammlung getroffenen Entscheidungen wurde gemeinsam mit dem EVTZ EUREGIO Tirol-Südtirol-Trentino eine wichtige Aktion zur neuen europäischen Programmplanung 2021-2027 mit Schwerpunkt auf den grenzüberschreitenden Hindernissen („cross-border obstacles“) gefördert. Die Maßnahmen zielen darauf ab, grenzüberschreitende Hindernisse zu ermitteln und auszuwählen und geeignete Lösungen zu deren Überwindung zu testen. Ziel ist es daher, grenzüberschreitende Hindernisse durch den Beitrag der verschiedenen Verwaltungsebenen der beiden EVTZ, die für die Gebiete des Programmgebiets repräsentativ sind, zu beseitigen, wobei der Schwerpunkt beim Thema der Mobilität liegt.</p> <p>Im Hinblick auf den Programmplanungszeitraum 2014-2020, der sich dem Ende nähert, bringt der EVTZ Euregio Ohne Grenzen die von den Programmen INTERREG Italien-Österreich und INTERREG Italien-Slowenien finanzierten Projekte zum Abschluss. Obwohl die Situation im Zusammenhang mit der COVID-19-Pandemie die Beschleunigung einiger Pilotaktionen verhindert hat, sind die Projekte dennoch auf dem Weg zum Abschluss, und zwar dank innovativer Methoden, die zur Bewältigung der durch die Pandemiekrise verursachten Probleme eingesetzt wurden. Die Aktivitäten, die im Jahr 2021 im Rahmen des SCET-NET-Projekts durchgeführt wurden, das, wie wir hervorheben möchten, auf die institutionelle Zusammenarbeit als Instrument zur Überwindung der im Bereich der Ausbildung festgestellten Hindernisse ausgerichtet ist, haben der Umsetzungsvorbereitung einer von der Partnerschaft unterzeichneten Absichtserklärung gedient. Dank der Verlängerung der Frist für den Projektabschluss bis zum 30. April 2022 werden einige Aktivitäten, die eigentlich am 31. Dezember 2021 enden sollten, in den ersten Monaten des Jahres 2022 durchgeführt.</p> <p>Der EVTZ Euregio Ohne Grenzen ist dabei, in Zusammenarbeit mit einer ad hoc ausgewählten</p>

<p>Questo lavoro favorisce la rilevazione dei maggiori ostacoli ad un'attuazione di percorsi di formazione condivisi e l'ideazione di proposte per la loro risoluzione, indicando allo stesso tempo anche una serie di raccomandazioni per facilitare la mobilità transfrontaliera. Una volta individuati gli ostacoli, è di fondamentale importanza il rafforzamento della collaborazione da parte del partenariato al fine di creare le pre-condizioni per una mobilità più flessibile a livello transfrontaliero. È allo stesso tempo necessario che i partner garantiscano il loro impegno per una stabile cooperazione istituzionale. Da qui la necessità di siglare un Memorandum of Understanding.</p> <p>È continuata inoltre la collaborazione con ENAIP Friuli Venezia Giulia per le attività di valutazione dei risultati e delle ricadute delle azioni pilota, degli accordi transfrontalieri tra le istituzioni coinvolte nonché dei risultati finali del progetto.</p> <p>Infine, è stata organizzata la seconda conferenza transfrontaliera sul tema "Le competenze transfrontaliere e le professioni del futuro in un mercato del lavoro in continua evoluzione", tenutasi in data 22 aprile 2021 in modalità virtuale.</p> <p>Il focus del meeting è stato quello di avviare una riflessione sull'importanza delle competenze trasversali e transfrontaliere che i giovani impegnati nei programmi di scambio e tirocinio possono acquisire durante la loro esperienza formativa all'estero e su quanto le nuove competenze siano fondamentali nel processo di adattamento al mercato del sistema economico e produttivo dell'area transfrontaliera.</p> <p>È stata altresì organizzata dal GECT Euregio Senza Confini la conferenza finale del progetto SCET-NET, tenutasi in data 20 dicembre 2021 in modalità virtuale.</p> <p>La conferenza finale transfrontaliera si è incentrata sul confronto sul quadro ordinamentale e giuridico che regola e definisce i percorsi didattici e formativi transfrontalieri e la possibilità di conoscere da vicino la dimensione e le opportunità offerte da un mercato comune grazie anche alle testimonianze delle esperienze dei "Cross-border Jobs Digital Workshop". Durante l'evento è stata inoltre presentata la piattaforma web, al quale rappresenta uno strumento di capitalizzazione di</p>	<p>Expertengruppe ein Dokument zu erstellen, in dem die Bedürfnisse des Schulsystems (Schulen und Lehrkräfte) im Hinblick auf die institutionelle Unterstützung zur Förderung der grenzüberschreitenden Mobilität aufgezeigt werden.</p> <p>Anhand dieser Arbeiten können die wichtigsten Hindernisse für die Umsetzung gemeinsamer Ausbildungswege und Vorschläge zu deren Beseitigung ermittelt werden, wobei gleichzeitig auch eine Reihe von Empfehlungen zur Erleichterung der grenzüberschreitenden Mobilität ausgesprochen werden. Sobald die Hindernisse ermittelt sind, ist es entscheidend, dass die Partnerschaft ihre Zusammenarbeit verstärkt, um die Voraussetzungen für eine flexiblere grenzüberschreitende Mobilität zu schaffen. Gleichzeitig müssen die Partner ihr Engagement für eine stabile institutionelle Zusammenarbeit gewährleisten. Daraus ergibt sich die Notwendigkeit einer Absichtserklärung.</p> <p>Die Zusammenarbeit mit dem Berufsausbildungswerk ENAIP der Region Friaul-Julisch Venetien wurde fortgesetzt, um die Ergebnisse und Resultate der Pilotaktionen, die grenzüberschreitenden Vereinbarungen zwischen den beteiligten Institutionen und die Endergebnisse des Projekts auszuwerten.</p> <p>Und schließlich wurde die zweite grenzüberschreitende Konferenz zum Thema „Grenzüberschreitende Kompetenzen und Arbeitsplätze der Zukunft in einem sich wandelnden Arbeitsmarkt“ organisiert, die am 22. April auf virtuelle Weise stattfand.</p> <p>Der Schwerpunkt des Treffens lag auf der Einleitung einer Diskussion über die Bedeutung von Querschnitts- und grenzübergreifenden Kompetenzen, die die an den Austausch- und Ausbildungsprogrammen teilnehmenden jungen Menschen während ihrer Ausbildungserfahrung im Ausland erwerben können, und darauf, wie wichtig diese neuen Fähigkeiten für die Anpassung des Wirtschafts- und Produktionssystems des grenzübergreifenden Gebiets an den Markt sind.</p> <p>Die Abschlusskonferenz des SCET-NET-Projekts wurde ebenfalls vom EVTZ Euregio Ohne Grenzen organisiert und am 20. Dezember 2021 im virtuellen Modus abgehalten.</p>
---	---

<p>esperienze nell'ambito della formazione transfrontaliera nonché un luogo di incontro tra aziende e Istituti scolastici del territorio interessato dal progetto SCET-NET.</p> <p>Sono continuate anche le attività di CROSSMOBY, progetto impegnato nella pianificazione della mobilità e dei servizi di trasporto passeggeri, sostenibili e transfrontalieri, all'insegna dell'intermodalità.</p> <p>Si sono realizzate le prime due delle tre Round Tables previste ossia gli incontri interattivi che favoriscono una consultazione attiva degli stakeholder volta ad affrontare la dimensione strategica grazie anche al supporto dato dalla rappresentazione e dai contenuti forniti attraverso la Piattaforma Webgis di progetto.</p> <p>Mentre la prima tavola rotonda era principalmente finalizzata all'identificazione delle fonti di informazione e dati disponibili, il secondo confronto era finalizzato alla condivisione dei principali obiettivi, strategie e misure proposte per lo sviluppo del Piano d'Azione del progetto CROSSMOBY.</p> <p>Sono state infine realizzate numerose attività di comunicazione, non solo quelle inizialmente previste da Application Form ma anche le successive attribuite al GECT Euregio Senza Confini in occasione della budget shift del mese di giugno 2021. Fra le quali la realizzazione di un'infografica animata (motion graphic) con la quale diffondere attraverso siti web e i social media i risultati di progetto, descrivere le sperimentazioni condotte dai partner e valorizzare l'importanza di una visione programmatica transfrontaliera in termini di mobilità sostenibile.</p> <p>Il coordinamento del progetto EMOTIONWAY da parte del GECT in qualità di Lead Partner continua, realizzando molte attività nonostante la situazione emergenziale legata alla pandemia COVID-19.</p> <p>Il progetto EMOTIONWay è stato selezionato tra i finalisti di REGIOSTARS 2021 per la categoria "TEMA DELL'ANNO: rafforzare la mobilità verde nelle regioni - Anno europeo delle ferrovie 2021".</p> <p>REGIOSTARS è la competizione che viene organizzata dalla DG Regio della Commissione europea per premiare i progetti finanziati dall'UE che dimostrano l'eccellenza e nuovi approcci allo sviluppo della politica di coesione.</p>	<p>Die abschließende grenzüberschreitende Konferenz hat sich auf die Diskussion des rechtlichen und regulatorischen Rahmens konzentriert, der die grenzüberschreitenden Bildungs- und Ausbildungswege regelt und festlegt, sowie auf die Möglichkeit, dank der Erfahrungen des „Cross-border Jobs Digital Workshops“ aus erster Hand zu erfahren, welche Dimensionen und Chancen ein gemeinsamer Markt bietet. Im Rahmen der Veranstaltung wurde auch die Webplattform vorgestellt, die ein Instrument zur Nutzung von Erfahrungen im Bereich der grenzüberschreitenden Ausbildung sowie einen Treffpunkt für Unternehmen und Schulen im Einzugsgebiet des SCET-NET-Projekts darstellt.</p> <p>Die Aktivitäten von CROSSMOBY, einem Projekt für intermodale, nachhaltige und grenzüberschreitende Mobilitätsplanung und Personenverkehrsdienste, wurden ebenfalls fortgesetzt.</p> <p>Die ersten beiden der drei sogenannten Round Tables wurden abgehalten, d. h. die interaktiven Treffen, die eine aktive Konsultation der Interessenvertreter begünstigen, um die strategische Dimension anzusprechen, auch dank der Unterstützung durch die Darstellung und die Inhalte, die durch die WebGIS-Plattform des Projekts bereitgestellt wurden.</p> <p>Während der erste Round Table vor allem dazu diente, verfügbare Informations- und Datenquellen zu ermitteln, ging es beim zweiten Round Table um den Austausch der wichtigsten Ziele, Strategien und Maßnahmen, die für die Entwicklung des Aktionsplans des CROSSMOBY-Projekts vorgeschlagen wurden.</p> <p>Schließlich wurden zahlreiche Kommunikationsmaßnahmen durchgeführt, nicht nur die ursprünglich im Antragsformular vorgesehenen, sondern auch die, die dem EVTZ Euregio Ohne Grenzen anlässlich der Budgetumstellung im Juni 2021 übertragen wurden. Dazu gehört die Erstellung einer animierten Infografik (Motion Graphic), mit der die Projektergebnisse über Websites und soziale Medien verbreitet, die von den Partnern durchgeführten Experimente beschrieben und die Bedeutung einer grenzüberschreitenden programmatischen Vision im Hinblick auf eine nachhaltige Mobilität hervorgehoben werden sollen.</p>
---	---

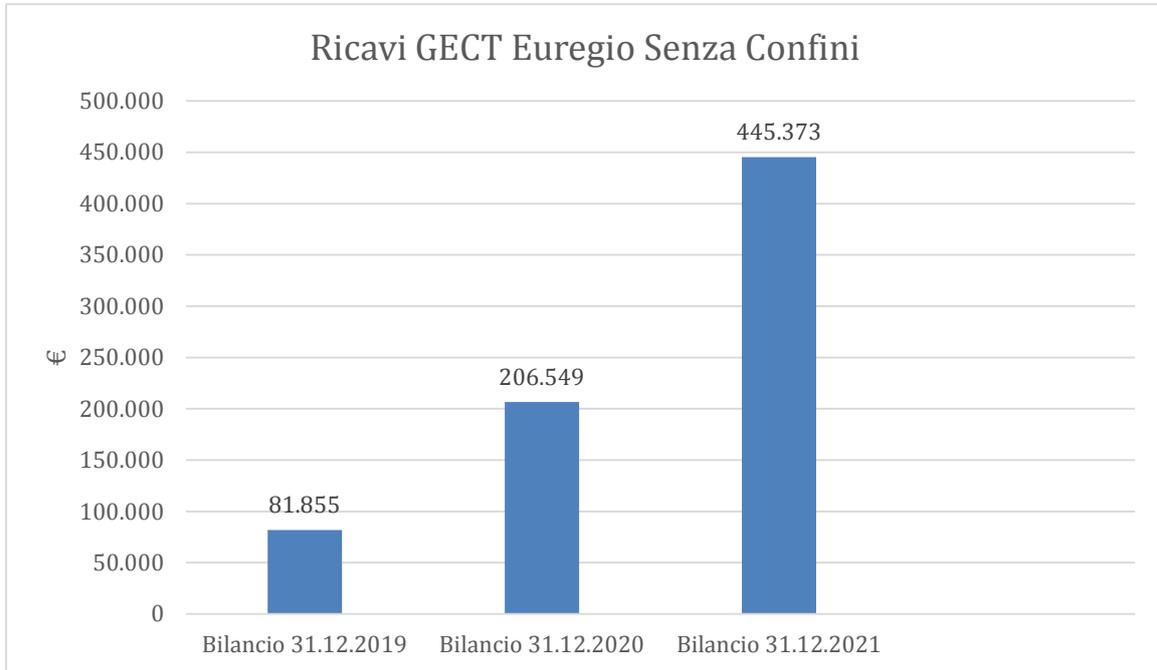
<p>Ogni anno, centinaia di progetti competono in cinque categorie: Europa intelligente, Europa verde, Europa equa, Europa urbana e il Tema dell'anno.</p> <p>La collaborazione tra enti, regioni ed imprese nell'ambito del progetto ha portato alla creazione di un dettagliato database transregionale che raccoglie le informazioni sulle ciclovie, sui cammini e sui servizi intermodali dell'area interessata dall'intervento e che, grazie al GECT Euregio Senza Confini, diventerà il patrimonio condiviso di un'intera comunità transfrontaliera. Nel corso dell'anno 2022 si porterà a termine anche la realizzazione di un Webgis, con rappresentazione delle informazioni raccolte, contenute e aggiornate nel Database.</p> <p>Il progetto FIT4CO dedicato al rafforzamento dell'integrazione e delle tematiche transfrontaliere nelle organizzazioni situate sul territorio dell'Area Euregio (Regioni Friuli Venezia Giulia, Veneto e Carinzia), si è concluso il 31.12.2021.</p> <p>Il GECT Euregio Senza Confini ha organizzato l'evento finale del progetto Fit4co svoltosi in modalità ibrida il 18 ottobre 2021 presso il Castello di Miramare a Trieste. È stato creato il concept dell'evento dal titolo "Le potenzialità del confine. Il GECT a supporto della comune crescita transfrontaliera" che ha visto la presentazione dei risultati ottenuti dalla collaborazione tra i due GECT per rispondere alle esigenze del territorio, che hanno dato il via ad una serie di attività volte a porre le fondamenta per il superamento degli ostacoli transfrontalieri dei territori. L'evento finale è stata quindi un'occasione per presentare i risultati conseguiti dal progetto Fit4co, partendo dall'attività che è stata considerata come il "motore del progetto Fit4Co", ossia i tandem transfrontalieri. Ma al contempo è stata occasione per le Università dell'area Euregio e i territori per ragionare sulle prospettive future e opportunità di collaborazione per il superamento dei cross-border obstacles. Infine, grazie al contributo dell'Autorità di gestione del programma Interreg Italia-Austria, si è parlato anche di multilevel governance.</p> <p>Inoltre, nel 2021 è stato elaborato lo studio sulle competenze delle regioni facenti parte dei due GECT. Lo studio è uno strumento utile al fine di individuare le aree</p>	<p>Die Koordinierung des EMOTIONWAY-Projekts durch den EVTZ als federführenden Partner wird fortgesetzt, wobei viele Aktivitäten trotz der Notsituation im Zusammenhang mit der COVID-19-Pandemie durchgeführt werden.</p> <p>Das EMOTIONWay-Projekt wurde als einer der REGIOSTARS 2021-Finalisten in der Kategorie „THEMA DES JAHRES: Stärkung der grünen Mobilität in den Regionen - Europäisches Jahr der Eisenbahn 2021“ ausgewählt.</p> <p>REGIOSTARS ist ein Wettbewerb, der von der Generaldirektion der Europäischen Kommission organisiert wird, um EU-finanzierte Projekte auszuzeichnen, die Spitzenqualität und neue Ansätze für die Entwicklung der Kohäsionspolitik aufweisen. Jedes Jahr werden Hunderte von Projekten in fünf Kategorien eingereicht: Smart Europe, Green Europe, Fair Europe, Urban Europe und das Thema des Jahres.</p> <p>Die Zusammenarbeit zwischen Behörden, Regionen und Unternehmen im Rahmen des Projekts hat zur Schaffung einer detaillierten, regionsübergreifenden Datenbank geführt, in der Informationen über Rad- und Wanderwege und intermodale Dienstleistungen im Projektgebiet gesammelt werden, die dank des EVTZ Euregio Ohne Grenzen zum gemeinsamen Erbe einer ganzen grenzüberschreitenden Gemeinschaft werden. Im Laufe des Jahres 2022 soll außerdem ein WebGIS fertiggestellt werden, das die in der Datenbank gesammelten, enthaltenen und aktualisierten Informationen darstellt.</p> <p>Das FIT4CO-Projekt zur Stärkung der Integration und der grenzüberschreitenden Fragen in Einrichtungen im Euregio-Gebiet (Regionen Friaul-Julisch Venetien und Venetien sowie Land Kärnten) endete am 31.12.2021.</p> <p>Der EVTZ Euregio Ohne Grenzen hat am 18. Oktober 2021 im Schloss Miramare in Triest die Abschlussveranstaltung des Fit4co-Projekts im Hybridmodus organisiert. Es wurde ein Veranstaltungskonzept mit dem Titel „Das Potenzial der Grenze - Der EVTZ zur Unterstützung des gemeinsamen grenzüberschreitenden Wachstums“ erstellt, bei dem die Ergebnisse der Zusammenarbeit zwischen den beiden EVTZ vorgestellt wurden, die auf die Bedürfnisse des</p>
--	--

<p>di competenza concorrente, all'interno e tra i due GECT, nella quali una collaborazione transfrontaliera è giuridicamente possibile. Lo studio delle competenze è stato pubblicato sul sito di Fit4Co: www.fit4co.eu.</p>	<p>Gebiets abgestimmt sind und eine Reihe von Aktivitäten in Gang gesetzt haben, die darauf abzielen, die Grundlagen für die Überwindung der grenzüberschreitenden Hindernisse in den entsprechenden Gebieten zu schaffen. Die Abschlussveranstaltung bot daher die Gelegenheit, die im Rahmen des Fit4co-Projekts erzielten Ergebnisse zu präsentieren, beginnend mit der Aktivität, die als Motor des Fit4Co-Projekts angesehen wurde, d. h. die grenzüberschreitenden Tandems. Gleichzeitig war es aber auch eine Gelegenheit für die Universitäten des Euregio-Raums und der Einzugsgebiete, Zukunftsperspektiven und Möglichkeiten der Zusammenarbeit zur Überwindung grenzüberschreitender Hindernisse zu diskutieren. Schließlich wurde dank des Beitrags der Verwaltungsbehörde des Interreg-Programms Italien-Österreich auch das Mehrebenensystem diskutiert. Darüber hinaus wurde die Studie über die Kompetenzen der Regionen, die den beiden EVTZ angehören, im Jahr 2021 erstellt. Die Studie ist ein nützliches Instrument, um die Bereiche gemeinsamer Kompetenzen innerhalb und zwischen den beiden EVTZ zu ermitteln, in denen eine grenzüberschreitende Zusammenarbeit rechtlich möglich ist. Die Kompetenzstudie wurde auf der Fit4Co-Website veröffentlicht: www.fit4co.eu.</p>
---	---

Die Direktorin des EVTZ
 Die Direktorin des EVTZ

Dr. Sandra Sodini

Allegato 1



Anhang 1

